

NGĂN NGỪA Ô NHIỄM

Bất kể dự án cải tạo nhà ở của quý vị có quy mô lớn hay nhỏ, quá trình thực hiện không bao giờ được thiếu việc ngăn ngừa ô nhiễm. Hãy áp dụng các phương pháp quản lý tối ưu (BMP) bắt buộc được nêu trong tờ gấp này để bảo vệ đường thủy trong quá trình quý vị cải tạo nhà ở. Cho dù tự cải tạo hay thuê nhà thầu, quý vị cũng có trách nhiệm ngăn ngừa ô nhiễm.



H₂OC là ai?

H₂OC chính là QUÝ VỊ. H₂OC cũng là một chương trình hợp tác quản lý nước mưa được triển khai trên toàn bộ 34 thành phố tại Quận Orange và Cơ Quan Kiểm Soát Lũ Lụt Tại Quận Orange (OCFCD). Các bãi biển, sông lạch, vịnh, đầm lầy, và đại dương sạch đẹp, lành mạnh đóng vai trò quan trọng đối với Quận Orange. H₂OC trang bị nguồn lực cho cư dân và doanh nghiệp nhằm khuyến khích mỗi cá nhân hành động và ngăn chặn dòng chảy ô nhiễm đi vào đường thủy.

Hãy Chung Tay Cùng Chúng Tôi

Truy cập **h2oc.org** để tìm hiểu thêm về ô nhiễm dòng chảy, ô nhiễm nước, và quý vị có thể trở thành một giải pháp ngăn chặn ô nhiễm dòng chảy và bảo vệ các tài nguyên nước của chúng ta bằng cách nào.

Liên hệ

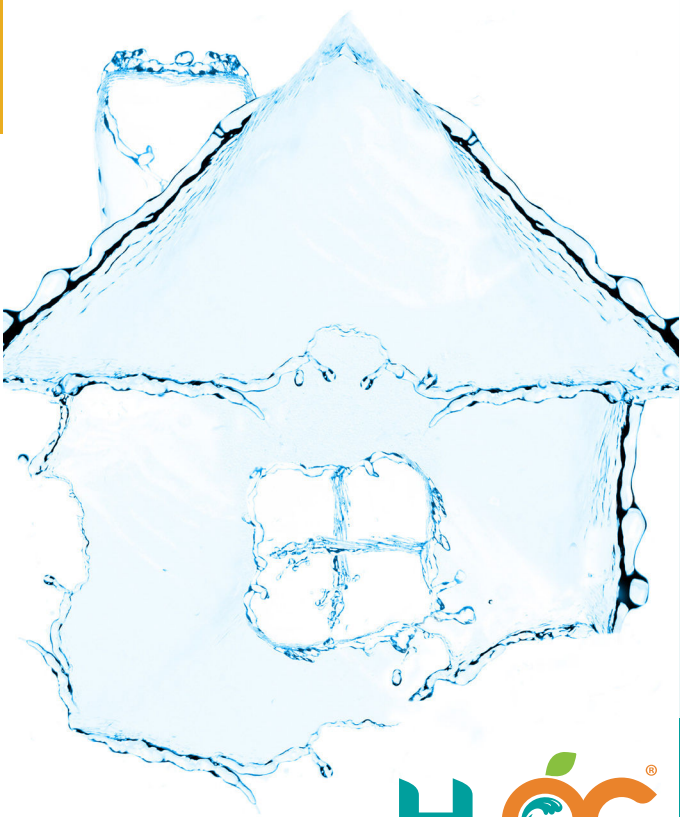
☎ **Đường Dây Nóng Báo Cáo Ô Nhiễm 24 Giờ:**
1-877-89-SPILL (1-877-897-7455)

📱 **Trang Web Báo Cáo Hoạt Động 24/24:**
myOCeServices.ocgov.com

Đối với các trường hợp khẩn cấp, hãy gọi số 911

*oclandfills.com/hazardous
**calrecycle.ca.gov/condemo

TIẾN HÀNH CÁC DỰ ÁN CẢI TẠO NHÀ Ở ĐÚNG CÁCH ĐỂ BẢO VỆ ĐƯỜNG THỦY



NẮM RÕ YÊU CẦU ĐỂ NGĂN NGỪA Ô NHIỄM KHI HOÀN THÀNH CÁC DỰ ÁN CẢI TẠO NHÀ Ở

Các hoạt động cải tạo nhà ở như tu sửa, sửa lớp vữa trát ngoài, sơn, nâng cấp cảnh quan và dọn rửa bằng máy có thể gây ô nhiễm, tác động xấu đến đường thủy của Quận Orange. Các chất gây ô nhiễm này có thể bao gồm sơn, mảnh vụn, hóa chất, v.v. Nếu không quản lý đúng cách, các chất gây ô nhiễm này có thể chảy vào sông lạch, kênh mương và đại dương của Quận Orange thông qua hệ thống cống thoát nước mưa. Không giống như nước trong cống thoát nước vệ sinh (từ bồn rửa và bồn cầu), nước chảy vào cống thoát nước mưa sẽ chảy vào các tuyến đường thủy mà không qua xử lý nên tuyệt đối không được chứa chất gây ô nhiễm thải ra từ các dự án cải tạo nhà ở.

Nắm Rõ Yêu Cầu Khi Tiến Hành Các Dự Án Cải Tạo Nhà Ở

Hoạt Động Xây Dựng Nói Chung

- Lên kế hoạch và hoàn thành dự án khi dự báo không có mưa.
- Đảm bảo mọi rác thải và mảnh vụn đều nằm xa đường phố, rãnh thoát nước và cống thoát nước mưa. Đảm bảo mọi rác thải và mảnh vụn đều nằm xa đường phố, rãnh thoát nước và cống thoát nước mưa.
- Mọi vật liệu đều phải nằm xa mặt đất, tuyệt đối không được nằm gần cống thoát nước và phải che chắn bằng tấm che chắc chắn như bạt hoặc tấm nhựa.
- Khi sử dụng bê tông hoặc vữa thạch cao, quý vị có thể tạm thời trữ rác thải lỏng trong một bể nhỏ hoặc hố lót màng nhựa cho đến khi khô. Chất thải dạng bột, như bê tông khô, phải được cho vào túi hoặc hộp đúng cách trước khi cho vào thùng rác.



Sơn

- Trước khi sơn, hãy lót bạt cho khu vực sơn để chặn sơn nhỏ giọt hoặc tràn ra ngoài.
- Rửa các dụng cụ như chổi sơn, xô và giẻ lau trong bồn rửa nối với cống thoát nước vệ sinh.
- Tuyệt đối không rửa dụng cụ ở nơi nước rửa có khả năng chảy ra đường phố, rãnh thoát nước hoặc cống thoát nước mưa.
- Không được xả thải vào hệ thống thoát nước mưa.
- Bảo quản lượng sơn còn thừa trong thùng ban đầu hoặc thùng có dán nhãn rõ ràng và đặt ở nơi khô ráo, không bị ảnh hưởng bởi thời tiết.
- Thải bỏ sơn gốc nước, sơn gốc dầu và sơn dạng xịt tại Trung Tâm Thu Gom Rác Thải Gia Dụng Nguy Hiểm (HHWCC).*
- Để thải bỏ một lượng nhỏ sơn gốc nước, hãy mở nắp, để sơn khô trong thùng rồi tái chế thùng trong thùng đựng rác tái chế.
- Truy cập paintcare.org để biết các phương án thải bỏ khác.



Để biết thêm thông tin, hãy quét Mã QR hoặc truy cập h2oc.org/resources/pollution-prevention-for-residents/home-repair-and-improvements/

Vệ Sinh & Bảo Trì

- Sử dụng các phương pháp vệ sinh khô như quét hoặc hút bụi bất cứ khi nào có thể và dọn dẹp khu vực làm việc ít nhất là một lần mỗi ngày.
- Vệ sinh các dụng cụ sơn, trát vữa và trát tường thạch cao ở một khu vực kín để ngăn ngừa ô nhiễm.
- Không được xả thải vào cống thoát nước mưa.
- Thải bỏ các mảnh vụn rắn hoặc không phải dạng lỏng vào thùng rác (nhỏ hoặc lớn).
- Phải thu gom và thải bỏ chất thải nguy hại tại Trung Tâm Thu Gom Rác Thải Gia Dụng Nguy Hiểm (HHWCC).*
- Hút hoặc quét mùn cửa rồi thải bỏ vào thùng rác hoặc thùng dành riêng cho chất thải hữu cơ.

Thải Bỏ & Tái Chế

- Thuê một công ty tái chế vật liệu xây dựng và phá dỡ để thải bỏ đúng cách các mảnh vụn và vật liệu xây dựng.



Sự Cố Tràn Đổ & Dọn Dẹp

- Dọn sạch chất lỏng bị tràn ngay lập tức bằng vật liệu thấm hút, sau đó quét, lau hoặc hút và thải bỏ vật liệu đúng cách.
- Để lau sơn bị tràn, dùng giẻ lau nếu lượng sơn nhỏ và dùng vật liệu thấm hút khô nếu lượng sơn lớn. Thải bỏ giẻ bẩn và vật liệu thấm hút khô đã qua sử dụng tại Trung Tâm Thu Gom Rác Thải Gia Dụng Nguy Hiểm (HHWCC).*
- Vui lòng báo cáo các sự cố tràn chất lỏng ra đường phố, rãnh thoát nước hoặc cống thoát nước mưa cho Đường Dây Nóng Báo Cáo Ô Nhiễm 24 Giờ theo số 1-877-89-SPILL (1-877-897-7455) hoặc trang web myOCeServices.ocgov.com.

Tạo Cảnh Quan

- Trong quá trình trồng cây mới, áp dụng các BMP như lớp mùn, trụ rơm hoặc lưới đay để ngăn xói mòn.
- Đặt bao sỏi hoặc cuộn sợi dọc theo vành ngoài cơ sở để giữ nước tại chỗ và ngăn nước thải chảy ra đường phố, rãnh thoát nước hoặc cống thoát nước mưa.
- Phủ lớp mùn lên đất trống.
- Phủ bạt lên mọi vật liệu rời, bao gồm đất, mùn hoặc sỏi, khi không sử dụng.